

# اعتبار «سابقه» و حکم به آن در انگلستان و فرانسه

قطعیست سابقه در قانون انگلیس شامل جمیع موارد نیست مثلاً دادگاه عالی مجبور بمتابعت از احکام دادگاه های پائین تر نیست همچنین يك دادگاه ابتدائی هر چند احکام دادگاه دیگر ابتدائی را محترم خواهد شمرد ولی مجبور بمتابعت از آنها نیست و تنها در سه مورد ذیل است که حکم سابقه در قانون انگلیس لازم و حتمی است :

۱ - هر دادگاهی مجبور بمتابعت از احکام دادگاه های بالاتر است.

۲ - مجلس اعیان (که رسیدگی تمیزی میکند) مجبور بمتابعت از احکام گذشته خود میباشد.

۳ - دادگاه استیناف مجبور بمتابعت از احکام قطعی گذشته خود میباشد ولی این موضوع مشکوک است.

بطور کلی هر دادگاهی مجبور است احکام گذشته دادگاه بالاتر از خود را در موارد متشابه بدون چون و چراجرای کند ولی عکس این قضیه صحیح نیست یعنی نمیتوان گفت که دادگاه بالاتر همیشه میتواند از رعایت احکام دادگاه های پائین تر خود داری کند بلکه تنها در صورتی میتواند برخلاف آن حکم دهد که دو شرط موجود باشد یکی اینکه حکم مورد گذشته مخالف با قانون یا عقل و لهذا غلط باشد و دیگر اینکه حکم مزبور تولید رویه عامی نکرده باشد که مردم آنرا مبنای معاملات و روابط حقوقی خود قرار داده باشند زیرا اگرچنین رویه ای از حکم با احکام گذشته ابعاد دارد، باشد از نظر مصالح عامه اتفاقی آن بر نقض و اصلاح آن ترجیح دارد.

در اینجا باید گفت که کدام قسم از هر حکمی برای موارد آینده سابقه قطعی میشود زیرا البته حکم هر مورد مربوط با وضع و احوال خاصه آن مورد است و اگر یکی از حکم با همان اوضاع و احوال سابقه میشود چنین سابقه ای در آینده مورد اجرا پیدا نخواهد کرد زیرا هیچ وقت اوضاع و احوال دو مورد کاملاً یکسان نمیباشد. پس فقط يك جزء

وقتی صحبت از مقایسه قانون انگلیس و فرانسه بمبان میآید معمولاً اولین نقطه ای که گفته میشود اینست که قانون انگلیس غیر مدون و متکی به «سابقه» است ولی قانون فرانسه مدون است و به «سابقه» توجه زیادی ندارد این مضمون بطور کلی زیاد از حقیقت دور نیست ولی بدون شک هر قسمی از آن تابع موارد استثنائی مهمی است موضوع بحث ما در اینجا «سابقه» است و میخواهیم اثر و نفوذ آن را در قانون انگلیس و فرانسه تطبیق نمائیم پس بدرآ لازم است شرح مجملی راجح بکیفیت موضوع «سابقه» در هر يك از دو قانون مزبور بدھیم و بعد به مقایسه پردازیم .

## سابقه ر اعتبر آن در انگلستان Precedent

در انگلستان راجح به بسیاری از مسائل قانون مدونی موجود نیست و هرگاه موضوعی در دادگاه مطرح شود که قانون مدونی صریحاً تکلیف آنرا معین نکرده باشد قاضی باید به یکند آیا سابقاً موردی نظربر آن در يك دادگاه مطرح شده است یا انه اگر شده باشد برطبق شرایطی که بعد ذکر خواهد شد قاضی مجبور است همان حکم مورد گذشته را در مورد حاضر بدهدو اگر آن مورد سابقه نداشته باشد قاضی باید برطبق نظریات خود و استنباط از عدالت طبیعی حکمی بدهد و این حکم برای موارد آینده سابقه قطعی میشود - و نیز در مواد دیگر مشمول قانون مدونیست چون قانون مدون فقط کلیات را ذکر میکند قاضی غالباً رای تطبیق اوضاع خاصه يك مورد با آن کلیات مجبور است قانون را تفسیر نماید و این تفسیر نیز برای موارد آنچه سابقه قطعی می شود .

(۱) در این مقاله مقصود از کلمه «سابقه» رویه ایست که در يك مورد گذشته اتخاذ شده و بعد ها در نظربر آن مورد طرف توجه واقع گردد .

خود استمداد میکند.

بیشتر علمای حقوق انگلیس سابقه را به قسم منفی کرده اند . قطعی - شرطی - مؤثر غیرقطعی - قطعیت سابقه در مواردیست که ذکر شد و از شرح فوق معلوم میشود که قطعیت سابقه امر نسبی است زیرا مثلاً حکمی که دادگاه اختیاف میدهد نسبت بدادگاه بدایت قطعی ولی نسبت به مجلس اعیان (بمنزله تمیز) شرطی است .

سوابق شرطی عبارت از احکامیست که چون از دادگاه یائین تر صادر شده است دادگاه بالاتر میتواند با وجود دو شرطی که در بالا گفته شد از آن عدول کند پس شرطیت سابقه هم امر نسبی است .

سوابق مؤثر غیرقطعی عبارت از :

۱ - اصولی که قضات در ضمن استدلال خود ذکر کرده باشند ولی چون بنتیجه که گرفته شده ملازمه نداشته جزو سوابق قطعی نشده باشد . عبارت دیگر آنچه قاضی طردالباب بگوید برای آینده سابقه قطعی نمیشود ولی بی تأثیر هم نیست و ممکن است در آینده مبنای استدلال قاضی دیگری بشود .

۲ - مقررات قوانین و احکام دادگاه های کشورهای دیگر مخصوصاً ممالک متعدد آمریکا که تشکیلات قانونی آن شباهت زیادی بتشکیلات انگلیس دارد .

۳ - عقاید نویسندهای معروف .

۴ - روایه بین المللی مخصوصاً در مسئله اصطلاح فواید کشورهای مختلفه یا قانون بین المللی خصوصی .

اعتبار سابق در فرانسه

قانون فرانسه قانون مدونست و بقاضی حق قانون گذاری نمیدهد بطور یکه ماده ۵ قانون مدنی فرانسه صراحتاً میگوید قاضی نباید مقررات عمومی وضع کند ولی چون قانون مدون ناچار تنها کلیات را تعیین میکند قضی برای تطبیق اوضاع و جزئیات هرورد با کلیات وضویت غالبای باید متولی به تعبیر و تفسیر قوانین گردد .

فؤاد روحانی

از اجزاء حکم است که سابقه میشود و آن استدلال صریح و با اصول ضمی است که با استناد آن دادگاه حکم داده و بنتیجه ای که گرفته شده است ملازمه داشته باشد معمولاً قاضی اصول و کلیات را در ضمن حکم خود ذکر میکند ولی تا این اصول جزو لاینف استدلال او و منتج حکمی که داده است نباشد برای آینده سابقه قطعی نشواد شد:

اگون باید دید این اصول را قاضی از کجا میآورد زیرا (بنا بر فرض قضیه) اصلی که برای آینده قطعیت بیدا میکند سابقآ جزو صریح قانون نبوده و قاضی آرا مبتکرا ابداع کرده است .

عقیده برخی اینست که قانون انگلیس مجموع عرف و عادت معمول بملت انگلیس است که بسیار وسیع و جامع است و شامل تمام روابط زندگانی میشود و کار قضات اینست که راجع بهر مطلبی که از آنها مطرح میشود بینند عادت جاری چیزی و حکم آن عادت کنند و لهذا قاضی فقط محقق است و ابتکاری بخرج نمیدهد ولی مخالفین میگویند که وجود چنین عرف و عادت کاملی تنها وهم و شباهه است که برای تعکیم وضعیت قضات الفاء شده است تا مردم نگویند که چرا با فراد قضات حق قانون گذاری داده شده است ، چنین بنظر میرسد که بهترین عقیده را در این باب پرفسور الن اظهار کرده است که میگوید قضات وضع قانون بمعنی قانون گذاری مجلس مقننه نمیکنند یعنی مثلاً هیچ وقت قضات در خصوص بیمه کارگران در مقابل حوادث یا تنظیم بهداشت عمومی برای آینده قانون وضع نمیکنند ولی در مواردی که قانون معینی در دست نباشد وظیفه قضات اینست که برطبق مقتضیات وقت و با انکاء باصول کلی حکم بدھند و نمیتوان گفت که این قبیل تصمیمات جنبه وضع قانون ندارد . در هر صورت قضات برای انجام وظیفه خرد (چه وضع قانون باشد و چه تفسیر اصول موجوده) منکری کلیات حسن اخلاق و عدالت طبیعی و مصلحت جامعه و عقاید نویسندهای کان معروف و قیاس از موارد مشابهه میباشند و از روح عصر